

Br. 125 - U Zadru, Uetvrtak 7 Rujna 1916

Cijeni je na godisnji Obavatelj Dalmatinskom i Sveti Dalmatinskoj za Austro-Ugarsku kr. 10; sa tom Obavatelju Dalmatinskom kr. 6, samej Smotri Dalmatinskoj kr. 6. Na polugodišnje i na tri mjeseca plaća se surazumjeno. Po edini brojevi Objavitelja Dalmatinskoga stoje 10 para a pojedini brojevi Smotre Dalmatinske isto 10 para. Zastareni brojevi para 20.

Pitanja za predbrojbu, uz koja nema dotičnih sveta, ne će se niti u kakav obzir niti; pitanja za uvrstbe, uz koja nema prilične preplate, biti će ovraceana.

Preplaćati se salju postanskim naputnicama. Rukopisi se ne vraćaju.

Neplaćena se pisma ne primaju.

Pisma i novice treba sljati Uredniku Dalmatinskog Objavitelja u Zadru.



GRAĐSKA BIBLIOTEKA
"JURAJ ŠIZGORIĆ"
SIBENIK
NAUČNI ODSJEK

N. 125 - Zara, Giovedì 7 Settembre 1916

Prezzo d'associazione per un anno: Per l'Avvisatore Dalmata e la Rassegna Dalmata, per la Monarca A.U. cor. 0, per l'Avvisatore Dalmata soltanto cor. 6, per la Rassegna Dalmata soltanto cor. 6. Se messe e trimestre in proporzione. Un singolo numero dell'Avvisatore Dalmata costa cent. 10, un singolo numero della Rassegna Dalmata cent. 10. Numeri a ritratti cent. 2.

Domande d'abbonamento senza il relativo importo non vengono prese in considerazione; domande per inserzioni non accompagnate da un anticipo corrispondente vengono restituite — Abbonamenti ed anticipazioni si spediscono mediante assegno postale. Manoscritti non si restituiscono — Lettere non affrancate si respingono.

Corrispondenze e denari sono da indirizzarsi all'Ufficio dell'Avvisatore Dalmata in Zara.

Objavitelj Dalmatinski. Avvisatore Dalmato.

(Slebene su jedino vijesti sadržane u „Službenoj strani“ i u „Službenim spisima“).

IZLAZI SRIJEDOM I SUBOTOM

(Sono ufficiali soltanto le pubblicazioni comprese nella „Parte ufficiale“ e negli „Atti ufficiali“)

SI PUBBLICA AL MERCOLEDÌ ED AL SABBATO

Telegrami Uredništva.

Telegraphen-Korrespondenz-Bureau.

Izvještaji austrijsko-ugarskog glavnog stana.

BEČ, 6. Službeno se objavljuje:

„6 septembra 1916.

Istočno bojište:

Fronta protiv Rumunske.

Osim bojeva između pomaknutih izvidničkih odjeljaka, nije bilo osobitih događaja.

Vojna fronta generala konjice Nadvojvode Karla Frana Josipa:

Na našoj karpatskoj fronti neprijatelj je jučer ponovio svoje žestoke napade. Osim teško postignutih malih uspjeha, propadoše svi neprijateljevi pokušaji, da steče zemljšta. U prostoru istočno od Halicza boj se bio sa najvećom ogorčenosti. Poslije više uzaludnih navalnih uspijeva napokon protivniku da utisne ovaj komad fronte.

Vojna fronta princa Leopolda Bavarskoga:

Istočno od Zloczowa neprijateljski napadi, koji su se razvili poslije najžešće artilerijske pripreme, skršiše se što u našim zaprekama, što u našoj zapornoj vatri. Na ostaloj fronti, osim umjerene vatre artilerijske i sprava za bacanje mina, nikakvih osobitih događaja.

Talijansko i jugo-istočno bojište:

Ništa važno.

Zamjenik poglavice generalnog štaba
v. Höfer podmaršal.

Događaji na moru:

Dana 4 septembra u večer jedna od naših eskadra idroplana osula je vrlo uspješno bombama vojene naprave u Mlecima i Gradu. Jedan se idroplan nije povratio.

Zapovjedništvo flote.

Izvještaji njemačkog velikog glavnog stana.

BERLIN, 6. Wolff Bureau javlja:

Veliki glavni stan, 6 septembra.

Zapadno bojište:

Bitka na obe strane Somme nastavlja se sa nesmanjenom žestinom: napada 28 što engleskih što francuskih divizija. Sjeverno od Somme njihovi su novi napadi krvavo odbijeni. Na malim tačkama neprijatelj je stekao zemljšta; Clery je u njegovim rukama. Južno od rijeke, u pješadijskim bojevinama, što se sadamo sad tamo pomije, pridržasmo prvu poziciju protiv ponovljene navalne Francuza na frontu od Barleuxa do južno od Chilly; samo tu, gdje su najprednji opkopi bili sasvim izravnani sa zemljom, mi smo ih napustili. Kasniji napadi odbijeni su sa gubicima.

Meklenburške, holšteinske i saske pukovnije osobito se odlikovaše. Do večere iznijesmo iz dvodnevne boje južno od Somme 31 oficira, 1437 momaka zarođeno od 10 francuskih divizija i otesno 23 mitraljeza.

Balkansko bojište:

Zauzeto je na juriš 7 utvrda kod Tutrakan, među njima oklopiljene baterije. Sjeverno od Dobrića Bugari uzbiše ojače rumunjske i ruske snage.

Prvi general kvartirmajstor Ludendorff.

Telegrammi della Redazione.

Telegraphen-Korrespondenz-Bureau.

I bollettini dello stato maggiore generale austro-ungarico.

VIENNA, 6. Si comunica ufficialmente:

„6 settembre 1916.

Teatro della guerra orientale:

Fronte contro la Rumenia.

All'infuori di combattimenti tra riparti avanzati di ricognizione, nessun avvenimento particolare.

Fronte del generale di cavalleria Arciduca Carlo Francesco Giuseppe:

Sul nostro fronte dei Carpazi il nemico rinnovò ieri i suoi violenti attacchi. All'infuori di piccoli vantaggi, faticosamente conquistati, tutti i tentativi del nemico di guadagnare terreno fallirono. Anche nella zona ad est di Halicz si è combattuto col massimo accanimento; dopo parecchi inutili assalti riesci in fine al nemico di comprimere indietro questo tratto di fronte.

Fronte del principe di Baviera Leopoldo:

Ad est di Zloczow gli attacchi nemici, giunti ad esplicazione dopo una violentissima preparazione di artiglieria, collarono parte dinanzi ai nostri regolatori, parte già nel nostro fuoco di sbarramento. Sul resto del fronte, all'infuori di un fuoco moderato di artiglieria e lanciamine, nessun avvenimento particolare.

Teatro della guerra italiana e sud-orientale:

Nulla di importante.

Il sostituto capo dello stato maggiore generale von Höfer tenente maresciallo.

Avvenimenti sul mare:

La sera del 4 settembre, una squadriglia di nostri idrovolanti ha battuto molto efficacemente con bombe gli impianti militari di Venezia e Grado. Un idrovolante non è ritornato.

Il comando della flotta.

I bollettini del grande quartiere generale germanico.

BERLINO, 6. Il Wolff Bureau comunica:

Grande quartiere generale, 6 settembre.

Teatro della guerra occidentale:

La battaglia da ambo i lati della Somme viene continuata con indimuita violenza. Attaccano 28 divisioni anglo-francesi. A nord della Somme i loro nuovi attacchi sono sanguinosamente respinti. L'avversario guadagnò terreno in piccoli tratti. Clery è in sue mani. A sud del fiume in combattimenti di fanteria ondeggiante qua e là, la prima posizione venne mantenuta di contro a rinnovati attacchi dei Francesi sul fronte da Barleux fino a sud di Chilly; soltanto là dove i fossati più avanzati erano stati pienamente spianati, essi vennero sgomberati. Attacchi posteriori furono respinti con le più gravi perdite. Si distinsero particolarmente i reggimenti del Mecklemburg, del Holstein e della Sassonia. Dai combattimenti di 2 giorni a sud della Somme furono tratti fino a ieri sera 31 ufficiali e 1437 uomini, fatti prigionieri a 10 divisioni francesi, e fu ritratto un bottino di 23 mitragliatrici.

Teatro della guerra balcanica:

Furono prese d'assalto 7 opere fortificate di Tutrakan, fra queste anche delle batterie corazzate. A nord di Dobrić i Bulgari respinsero forze rumene e russe più numerose.

Il primo quartiermastro generale Ludendorff.

Rat s Rumunjskom.

BERLIN, 6. Službeno. Dana 4 septembra njemački idroplani, skupa sa bugarskim i pomorskim kopnenim snagama, osuše uspješno bombama rumunske baterije i utvrgjene pozicije pješadije u Dobrudži, kao i željezničku stanicu i skladistu ulja u gradu Konstanzi.

Ugarska Komora.

BUDIMPEŠTA, 6. Zastupnička Kuća. Andrassy obrazlaže prijedlog o sazivu Delegacija te prigovara Vladi da nije ni naprma Italiji kao ni naprma Rumunjskoj učinila sve što je trebalo da se nov rat ukloni.

Ministar predsjednik Tisza poriče, sred živog prosvjedovanja opozicije, da se ugarskoj vladi ili ministru izvanjskih posala može išta prigovoriti s obzirom na teritorijalne pohlepe Italije i Rumunjske. Govornik ustaje i protiv prigovora grofa Andrassy, da je tobože Austrija-Ugarska učinila Italiji koncesije prekasno ili čak od straha. On je napokon pristao, da prijedlog Andrassy dogje na dnevni red, premda ga on meritorno pobija.

Na to *Apponyi* obrazlaže prijedlog, po kojemu bi se naročitim zakonom ministar izvanjskih posala ovlastio da eventualno izagje pred ugarski Sabor.

Ministar predsjednik Tisza izjavljuje, da pristaje neka i ovaj prijedlog dogje na dnevni red, ma da ga on meritorno odbija.

U pogledu oba prijedloga Kuća odluči u tom smislu. Zatim se nastavlja rasprava o porezima. Predlagajući obrazlažu više upita, među kojima one o nedovoljnim mjerama za ispravljanje Erdelja.

Ministar predsjednik Tisza odgovara na upit o obezbjeđenju Erdelja: Provala našeg susjeda izdajice postigla je doduše za sad uspjeh; ali će budućnost pokazati, da li je uprava rumunske vojske dobro postupala, što je stala da napane sa četama još sasvim ne spravnima za ratovanje. Nadam se da ćemo skoro, na temelju po nas povoljnih činjenica, moći o tome izreći naš sud (*Odobravanje*).

Većina je primila na znanje odgovor ministra predsjednika.

Put osoblja njemačkog poslanstva u Rumunjskoj.

BERLIN, 6. Po telegramu što je amo stigao 4 o. m., njemački je poslanik u Rumunjskoj sa poslanstvenim osobljem bio bi otpotovao put Švedske preko Rusije.

Neredi u Moskvi dok je stojaо voz sa ranjenicima.

BERLIN, 6. Stockholmski „Dagbladet“ dobio je po „Tageblatt“ telegram iz Moskve, u kojemu očevidec opisuje kako je željeznički voz prenatpan ranjenicima ostao odulje vremena u Moskvi a da se niko nije za ranjenike brinuo. To je ogorčilo pučanstvo, koje se u velikim gomilama okupilo pred stanicom, tražeći da se kogod postara za ranjenike. Protiv svijeta poslane su čete, koje nijesu htjele da pucaju. Na to se protiv četa poslala policija te je došlo do kravata sukoba. Bilo je na obe i strane mrtvih i ranjenih.

La guerra con la Rumenia.

BERLINO, 7. Ufficiale. Idrovolanti germanici, il giorno 4 settembre, in cooperazione con forze bulgare di mare e di terra, hanno battuto efficacemente con bombe le batterie rumene e le posizioni fortificate della fanteria nella Dobrugia, nonché la stazione ferroviaria ed il serbatoio degli olii della città di Constanza.

Camera ungherese.

BUDAPEST, 6. Camera dei deputati. Andrassy motiva la sua proposta concernente la convocazione delle Delegazioni, e rinfaccia al governo di non avere fatto tutto quanto potevasi, né verso l'Italia né verso la Rumenia, per evitare una nuova guerra.

Il presidente dei ministri conte Tisza, in mezzo a vivaci obbiezioni dell'opposizione, nega che si possa muovere qualsiasi rimprovero al governo ungherese o al ministro degli esteri, di fronte alla cupidigia di territorio dell'Italia e della Rumenia; egli confuta l'opinione di Andrassy che le concessioni offerte da parte dell'Austria-Ungheria siano state fatte troppo tardi, oppure per paura. Si dichiara infine d'accordo che la proposta di Andrassy venga posta all'ordine del giorno, sebbene egli meritariamente la combatte.

Apponyi motiva la sua proposta che il ministro degli esteri venga autorizzato con una legge a compiere eventualmente dinanzi al parlamento ungherese.

Il presidente dei ministri conte Tisza dichiara, che sebbene meritariamente non sia d'accordo con la proposta, aderirà che anche questa venga messa all'ordine del giorno.

La Camera conchiude analogamente intorno a tutte le due proposte. Quindi viene continuata la discussione sulle nuove imposte. Vennero motivate pareccchie interpellanze; fra le altre quella sull'insufficienza dei provvedimenti presi per l'evacuazione della Transilvania.

Rispondendo ad un'interpellanza intorno alla sicurezza della Transilvania, il *Presidente dei ministri conte Tisza* dichiarò, che l'irruzione dei nostri fedifraghi vicini ha conseguito è vero, momentaneamente, dei successi; ma appena il futuro ci mostrerà se da parte del comando dell'esercito rumeno fu saggia la mossa strategica di cominciare la guerra con truppe non ancora pienamente pronte all'offensiva. Io spero che noi potremo tosto formarci un giudizio in proposito, sulla base di fatti per noi favorevoli. (*Applausi*).

La risposta del presidente dei ministri venne presa a notizia dalla maggioranza.

Il viaggio del personale della Legazione germanica in Rumenia.

BERLINO, 6. Secondo un telegramma, qui pervenuto il giorno 4 settembre, l'inviatto germanico in Rumenia dovrebbe esser partito col personale della legazione per la Svezia attraverso la Russia.

Disordini a Mosca durante la sosta di un treno di feriti.

BERLINO, 6. Secondo il „Tageblatt“, il „Dagbladet“ di Stoccolma ricevette da Mosca, da un testimonio oculare, la descrizione della sosta a Mosca di un treno ferroviario pieno zeppo di feriti, che vi rimase lungamente senza che alcuno si curasse dei feriti. Ciò esacerbò la popolazione assembrata in grandi masse dinanzi alla stazione ferroviaria; il pubblico esigeva che si prestassero ai feriti le debite cure. Contro la folla venne mandato il militare, che si rifiutò di far fuoco; allora contro il militare venne scagliata la polizia; ne seguì uno scontro sanguinoso, e vi furono da ambo le parti molti morti e feriti.